

Договор № 8

Об оказании услуг по переводу русского жестового языка (сурдопереводу)

г.Эртиль

«Х 09 2020г.

Казенное учреждение Воронежской области «Эртильский социально-реабилитационный центр для несовершеннолетних», именуемое в дальнейшем «Заказчик», в лице и.о. директора Ширяевой Инны Викторовны, действующего на основании Устава, с одной стороны и казенное учреждение Воронежской области «Управление социальной защиты населения Эртильского района», именуемое в дальнейшем «исполнитель», в лице директора Федюнина Владимира Ивановича, действующего на основании Устава с другой стороны, вместе именуемые «Стороны», заключили настоящий договор о нижеследующем:

1. Предмет договора.

1. Исполнитель обязуется предоставлять услуги по сурдопереводу (далее «услуги») по заявкам Заказчика на безвозмездной основе.

2. Права и обязанности сторон.

2.1. Заказчик обязан:

2.1.1. Заблаговременно (за 2 дня) подать заявку на оказание Исполнителем услуги. Заявки подаются Заказчиком путем факсимильной связи, электронной почты, телефонного сообщения.

2.2. исполнитель обязан:

2.2.1. Качественно, своевременно и достоверно предоставить услугу по сурдопереводу в соответствии с действующими в РФ требованиями и условиями настоящего Договора

2.2.2. Осуществить сурдоперевод лицом (сурдопереводчиком), имеющим соответствующее образование и квалификацию.

2.2.3. Исполнитель обязан обеспечить конфиденциальность персональных данных, ставших известными в процессе исполнения обязательств, предусмотренных настоящим Договором

2.3. Заказчик вправе осуществлять контроль за оказываемыми по настоящему Договору услугами, не вмешиваясь при этом в деятельность Исполнителя.

3.Ответственность сторон.

3.1. Стороны несут ответственность за неисполнение или ненадлежащее исполнение своих обязательств по настоящему Договору в соответствии с законодательством РФ

3.2. Стороны освобождаются от ответственности за нарушение условий настоящего Договора, если такое нарушение явилось следствием обстоятельств непреодолимой силы, возникших после заключения Договора, которые Стороны не могли предвидеть и предотвратить разумными мерами.

4. Заключительные положения

- 4.1. По вопросам, не предусмотренным настоящим Договором, Стороны руководствуются законодательством РФ
- 4.2. Настоящий договор вступает в силу с момента его подписания Сторонами и действует до 31 декабря 2021 г.
- 4.3. Все изменения и дополнения к настоящему Договору должны быть составлены в письменной форме и подписаны обеими Сторонами
- 4.4. Настоящий Договор составлен в 2х экземплярах, по одному для каждой из Сторон.

5. Юридические адреса и реквизиты сторон.

КУ ВО «Эртильский социально-реабилитационный центр для несовершеннолетних»

г.Эртиль, ул.Первомайская,31.

КУ ВО «Управление социальной защиты населения»

г.Эртиль, ул.Степная, 1А

Ширяева И.В.

Ширяева И.В.

Федюнин В.И.

